

# January 2021 Tariffs

Tariff Section Only



October 30, 2020



For more information, please contact:

Shawn Grant, Harbour Master & Port Security Officer  
1, quai Mgr Blanche  
Sept-Îles (Québec) G4R 5P3 Canada  
Phone : 418 968-1231, extension 1229  
Fax : 418 962-4445  
Email : [sgrant@portsi.com](mailto:sgrant@portsi.com)

# TABLE OF CONTENTS

<b>Notice N-1</b> Berthage and Anchorage Tariffs	P. 1
<b>Notice N-2</b> Harbour Dues Tariffs	P. 2
<b>Notice N-3</b> Wharfage Fees Tariffs	P. 4
<b>Notice N-12</b> Water Service Tariffs	P. 8
<b>Notice N-15</b> Mobile Ramp Services (Railcar Ferry) Tariffs	P. 9
<b>Notice N-16</b> Safety and Security Fees	P. 10
<b>Notice N-19</b> Passenger Tariffs	P. 11
<b>Notice N-20</b> Gangway Rental Tariffs	P. 12
<b>Notice N-21</b> Wharf Fender Rental Tariffs	P. 13
<b>Notice N-22</b> Administrative Fee	P. 14
<b>Notice N-23</b> Administrative Fee – Rental Agreement	P. 15
<b>Notice N-24</b> Administrative Fee – Access Card	P. 16
<b>Notice N-25</b> Administrative Fee – Loading/Unloading Certificate	P. 17
<b>Notice N-26</b> Administrative Fee – Environmental Impact Assessment	P. 18
<b>Notice N-27</b> Use of the Loading Equipment at the Multi-User Dock Tariffs	P. 19

Effective January 1<sup>st</sup>, 2021

**NOTICE N-1**  
**“BERTHAGE AND ANCHORAGE SERVICES TARIFFS”**  
**PORT OF SEPT-ÎLES**

EFFECTIVE JANUARY 1<sup>st</sup>, 2021

Item	Description	Rates \$*
1.	Berthage rates per gross registered ton are: a) For the first period of 12 hours or part thereof b) For the second period of 12 hours or part thereof c) For each subsequent period of 12 hours or part thereof	0.0919 0.0919 0.0571
2.	Anchorage rates are: a) For the first period of 15 days b) For each subsequent period of 15 days or any part thereof, per gross registered ton	NIL 0.0877
3.	Notwithstanding the rates specified in this schedule, the minimum charge per 12 hour period (or part thereof) for berthage or anchorage	150.00

\* Unless otherwise specified, all rates are in Canadian dollars.

Effective January 1<sup>st</sup>, 2021

**NOTICE N-2  
“HARBOUR DUES TARIFFS”  
PORT OF SEPT-ÎLES**

EFFECTIVE JANUARY 1<sup>st</sup>, 2021

Item	Description	Rates \$*
1.	A vessel that ordinarily uses only the harbour and is engaged in commercial activity therein, for each year or part thereof: <ul style="list-style-type: none"> <li>a) For a self-propelled vessel: <ul style="list-style-type: none"> <li>(i) Not more than 100 registered gross tons</li> <li>(ii) More than 100 but not more than 200 registered gross tons</li> <li>(iii) More than 200 registered gross tons</li> </ul> </li> <li>b) For a scow: <ul style="list-style-type: none"> <li>(i) Not more than 50 registered gross tons</li> <li>(ii) More than 50 but not more than 100 registered gross tons</li> <li>(iii) More than 100 registered gross tons</li> </ul> </li> <li>c) For a non-self-propelled vessel other than a scow</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li></li> <li style="text-align: right;">175.00</li> <li style="text-align: right;">350.00</li> <li style="text-align: right;">1,800.00</li> <li></li> <li style="text-align: right;">175.00</li> <li style="text-align: right;">225.00</li> <li style="text-align: right;">400.00</li> <li style="text-align: right;">400.00</li> </ul>
2.	<ul style="list-style-type: none"> <li>(1) A vessel referred to in article 1 that departs from and re-enters the harbour, for each entry, per registered gross ton</li> <li>(2) The minimum payable amount under paragraph (1)</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li style="text-align: right;">0.0377</li> <li style="text-align: right;">75.00</li> </ul>
3.	<ul style="list-style-type: none"> <li>(1) A vessel, other than a vessel referred to in article 2, that enters the harbour, for each entry: <ul style="list-style-type: none"> <li>a) In the case of a vessel of Canadian registry and, at the time of entry into the harbour, is engaged in the carriage by water, of goods or passengers within Canada, per registered gross ton</li> <li>b) A vessel other than a vessel referred to in paragraph (a), per registered gross ton</li> </ul> </li> <li>(2) The minimum amount payable under paragraph 3 (1)a) is</li> <li>(3) The minimum amount payable under paragraph 3 (1)b) is</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li style="text-align: right;">0.0802</li> <li style="text-align: right;">0.0922</li> <li style="text-align: right;">150.00</li> <li style="text-align: right;">200.00</li> </ul>

\* Unless otherwise specified, all rates are in Canadian dollars.

Effective January 1<sup>st</sup>, 2021

**NOTICE N-2  
“HARBOUR DUES TARIFFS”  
PORT OF SEPT-ÎLES  
ANNEXE I, GREEN AWARD INCENTIVE PROGRAM**

Item	Description
1.	<p>A copy of Green Awards Certificate (GAC) must accompany vessel declaration (A6 or in house form) to be eligible for the discount on harbour dues (See Notice N-2, article 4(4)(a)).</p> <p>Once the vessel declaration has been processed by the port, GAC will no longer be accepted by the port.</p> <p>The GAC will not be kept on file by the port. Therefore, the GAC must be submitted each time the vessel calls the port. GAC must be valid during the entire period while the vessel is in the port limits, to be eligible for the rebate.</p> <p>Invalid certificates will not be considered for the rebate.</p>

Effective January 1<sup>st</sup>, 2021

**NOTICE N-3**  
**“WHARFAGE FEES TARIFFS”**  
**PORT OF SEPT-ÎLES**  
**SCHEDULE I, STANDARD WHARFAGE**

EFFECTIVE JANUARY 1<sup>st</sup>, 2021

<b>It.</b>	<b>Description of goods</b>	<b>Unit</b>	<b>Basis</b>	<b>Rates \$</b>
1.	Aggregate, sand and gravel	Tonne	W	0.78
2.	Coal	Tonne	W	1.06
3.	Coke Breeze	Tonne	W	1.67
4.	Dolomite	Tonne	W	1.67
5.	Limestone	Tonne	W	1.67
6.	Silica	Tonne	W	0.89
7.	Iron ore and concentrate	Tonne	W	1.92
8.	Cement	Tonne	W	1.67
9.	Pet coke	Tonne	W	1.67
10.	Alumina	Tonne	W	1.67
11.	Bentonite	Tonne	W	2.13
12.	Ilmenite	Tonne	W	1.67
13.	Graphite	Tonne	W	2.97
14.	Salt	Tonne	W	1.99
15.	Sugar, raw or refined	Tonne	W	2.45
16.	Apatite concentrate	Tonne	W	1.97
17.	Fertilizers	Tonne	W	2.08
18.	Dry bulk commodities N.E.S.	Tonne	W	2.25
19.	Petroleum oil, crude or refined including gasoline	Tonne	W	1.31
20.	Liquid pitch	Tonne	W	4.35
21.	Bulk liquid products N.E.S.	Tonne	W	4.35
22.	Liquid calcium	Tonne	W	3.18
23.	Scrap metal	Tonne	W	3.23

Effective January 1<sup>st</sup>, 2021

**NOTICE N-3  
“WHARFAGE FEES TARIFFS”  
PORT OF SEPT-ÎLES  
SCHEDULE I, STANDARD WHARFAGE**

<b>It.</b>	<b>Description of goods</b>	<b>Unit</b>	<b>Basis</b>	<b>Rates \$</b>
<b>24.</b>	Iron products	Tonne	W	4.40
<b>25.</b>	Aluminum	Tonne	W	4.40
<b>26.</b>	Basic and primary metal products	Tonne	W	4.40
<b>27.</b>	Newsprint, wood pulp and raw or primary paper products	Tonne	W	2.01
<b>28.</b>	Construction material (i.e. wood in bundles, structural steel, goods normally bought in hardware stores, etc.)	Tonne	W	2.25
<b>29.</b>	Lumber and logs, rough or finished	Tonne	W	1.27
<b>30.</b>	Goods in standard cargo containers or machinery, construction equipment, vehicles or mobile equipment.	Tonne	W	5.33
<b>31.</b>	N.E.S. goods	Tonne	W	4.95



Effective January 1<sup>st</sup>, 2021

**NOTICE N-3  
“WHARFAGE FEES TARIFFS”  
PORT OF SEPT-ÎLES  
SCHEDULE II  
SPECIAL WHARFAGE RATES AND MINIMUM WHARFAGE CHARGES**

<b>SPECIAL WHARFAGE RATES</b>	<b>Rates \$*</b>
Special wharfage per tonne (shipped between two Canadian ports) W	2.93

<b>MINIMUM WHARFAGE CHARGES</b>	<b>Rates \$*</b>
Minimum wharfage per invoice	150.00

<b>TRANSHIPMENT FEES</b>	<b>Rates \$*</b>
Dry bulk – cumulative inbound volume transhipped by the same carrier in the same year:	
a) 0 to 200,000 tonnes, per tonne W	0.54
b) 200,001 to 400,000 tonnes, per tonne W	0.48
c) Over 400,000 tonnes, per tonne W	0.42

Effective January 1<sup>st</sup>, 2021

**NOTICE N-3  
“WHARFAGE FEES TARIFFS”  
PORT OF SEPT-ÎLES  
SCHEDULE III, DEMURRAGE**

Description of goods	Unit	Basis	Rates \$
1. Demurrage for goods remaining on PSI property after the expiration of free time will be charged as follows: a) for each day or part thereof , per tonne or part thereof b) the minimum demurrage per bill of lading is	Tonne	W	4.74 150.00

\* Unless otherwise specified, all rates are in Canadian dollars.

Effective January 1<sup>st</sup>, 2021

**NOTICE N-12**  
**“WATER SERVICE CHARGES TARIFFS”**  
**PORT OF SEPT-ÎLES**

EFFECTIVE JANUARY 1<sup>st</sup>, 2021

Item	Description	Rates \$*
1.	For each water service provided directly from the hydrant and hose facilities of the PSI to a vessel for drinking purposes: (a) Water charge (i) Per ton (ii) Minimum charge per order (b) Service charge, per service, including call and cancel orders (c) Delivery charge for administration and labour required for a complete water service operation, including hook-up, delivery and travelling time (minimum call of 3 hours)	 2.50 50.00 150.00 Cost to the PSI plus 15 %
2.	For a user other than the replenishment of drinking water for a vessel: (a) For each 12 hours or part thereof	700.00

\* Unless otherwise specified, all rates are in Canadian dollars.

Effective January 1<sup>st</sup>, 2021

**NOTICE N-15**  
**“MOBILE RAMP SERVICES (RAILCAR FERRY) TARIFFS”**  
**PORT OF SEPT-ÎLES**

EFFECTIVE JANUARY 1<sup>st</sup>, 2021

Item	Description	Rates \$*
1.	Mobile ramp services for the railcar ferry at the La Relance Terminal: (a) Mobile ramp tariff (i) Per ton (ii) Minimum tariff, per order (b) Charges for the supervision and operation of the mobile ramp: (i) Costs incurred by the PSI (ii) A minimum charge of 4 hours per request (c) Service charges, per service, including cancelled orders	  4.95 500.00    15% of total charges

\* Unless otherwise specified, all rates are in Canadian dollars.

Effective January 1<sup>st</sup>, 2021

**NOTICE N-16**  
**“SAFETY AND SECURITY FEES”**  
**PORT OF SEPT-ÎLES**

EFFECTIVE JANUARY 1<sup>st</sup>, 2021

Item	Description	Rates \$*
1.	Security services (certified ISPS vessel): (a) Charges: (i) Per hour (ii) Minimum charge per request	  46.54 186.16
2.	Safety services (uncertified ISPS vessels and other terminal uses): (a) Charges: (i) Per hour (ii) Minimum charge per request	  31.99 127.96

\* Unless otherwise specified, all rates are in Canadian dollars.

Effective January 1<sup>st</sup>, 2021

**NOTICE N-19**  
**“PASSENGER TARIFFS”**  
**PORT OF SEPT-ÎLES**

EFFECTIVE JANUARY 1<sup>st</sup>, 2021

Item	Description	Rates \$*
1.	Passenger charges for in transit passengers are: (a) For each adult (b) For each child (under 12 years of age) (c) When tendering	8.79 4.51 50% of the above mentioned charge
2.	Passenger charges for voyages originating or terminating in the Port are: (a) For each adult (b) For each child (under 12 years of age) (c) When tendering	31.18 15.59 50% of the above mentioned charge
3.	Passenger charges on excursions are: (a) For each adult (b) For each child (under 12 years of age)	3.73 1.86

\* Unless otherwise specified, all rates are in Canadian dollars.

Effective January 1<sup>st</sup>, 2021

**NOTICE N-20**  
**“GANGWAY RENTAL TARIFFS”**  
**PORT OF SEPT-ÎLES**

EFFECTIVE JANUARY 1<sup>st</sup>, 2021

Item	Description	Rates \$*
1.	The gangway fees: (a) For the first 18 hour period (minimum charges) (b) For each subsequent hour or part of an hour of the first 18 hours	2,150.00 145.00

\* Unless otherwise specified, all rates are in Canadian dollars.

Effective January 1<sup>st</sup>, 2021

**NOTICE N-21**  
**“WHARF FENDER RENTAL TARIFFS”**  
**PORT OF SEPT-ÎLES**

EFFECTIVE JANUARY 1<sup>st</sup>, 2021

Item	Description	Rates \$*
1.	Tariff for the wharf fender rental: (a) For 2 fenders per 24 hours period (minimum payable) (b) For each subsequent fender per 24 hours period	1,200.00 600.00

\* Unless otherwise specified, all rates are in Canadian dollars.



Effective January 1<sup>st</sup>, 2021

**NOTICE N-22**  
**“ADMINISTRATIVE FEE”**  
**PORT OF SEPT-ÎLES**

EFFECTIVE JANUARY 1<sup>st</sup>, 2021

Item	Description	Fixed Rate \$*	Variable Rate %
1.	(a) Invoices less than \$10,000 (b) Invoices between \$10,001 and \$25,000 (c) Invoices over \$25,001	0.00 250.00 800.00	15.00 12.50 10.00

\* Unless otherwise specified, all rates are in Canadian dollars.

Effective January 1<sup>st</sup>, 2021

**NOTICE N-23**  
**“ADMINISTRATIVE FEE – RENTAL AGREEMENT”**  
**PORT OF SEPT-ÎLES**

EFFECTIVE JANUARY 1<sup>st</sup>, 2021

Item	Description	Minimum cost \$*
1.	Applicable to leases and easements: (a) New lease or easement (b) Renewal of lease or easement (c) Amendment to lease or easement	750.00 500.00 300.00
2.	Applicable to short term leases: (a) New short term lease	300.00

\* Unless otherwise specified, all rates are in Canadian dollars.

Effective January 1<sup>st</sup>, 2021

**NOTICE N-24**  
**“ADMINISTRATIVE FEE – ACCESS CARD”**  
**PORT OF SEPT-ÎLES**

EFFECTIVE JANUARY 1<sup>st</sup>, 2021

Item	Description	Cost \$* (Taxes included)
1.	(a) New access card (b) Renewal of an access card (c) Replacement of an access card (lost, stolen, damaged)	40.00 20.00 40.00 (Taxes included)

\* Unless otherwise specified, all rates are in Canadian dollars.

Effective January 1<sup>st</sup>, 2021

**NOTICE N-25**  
**“ADMINISTRATIVE FEE – LOADING/UNLOADING CERTIFICATE”**  
**PORT OF SEPT-ÎLES**

EFFECTIVE JANUARY 1<sup>st</sup>, 2021

Item	Description	Cost \$* (Taxes included)
1.	(a) For issuing a certificate For reissuing a certificate	250.00 250.00

\* Unless otherwise specified, all rates are in Canadian dollars.

Effective January 1<sup>st</sup>, 2021

**NOTICE N-26**  
**“ADMINISTRATIVE FEE – ENVIRONMENTAL IMPACT ASSESSMENT”**  
**PORT OF SEPT-ÎLES**

EFFECTIVE JANUARY 1<sup>st</sup>, 2021

Item	Description	Minimum Cost \$*
1.	Applied to an environmental impact assessment of a project under section 67 of the CEEA: (a) Basic projects (without consultation) (b) Other projects (without consultation) (c) Other projects (with consultation)	 250.00 750.00 2,500.00

\* Unless otherwise specified, all rates are in Canadian dollars

Effective January 1<sup>st</sup>, 2021

**NOTICE N-27**  
**“USE OF THE LOADING EQUIPMENT AT THE MULTI-USER DOCK**  
**TARIFFS”**  
**PORT OF SEPT-ÎLES**

EFFECTIVE JANUARY 1<sup>st</sup>, 2021

Item	Description	Rates \$*
1.	Use of the loading Equipment at the multi-user dock:  (a) Equipment usage tariff (i) Per ton (ii) Minimum tariff, per order  (b) Fees to be paid for the operation of the equipment for the supply of services	   0.50 5,000.00  Cost to the PSI plus 15 %

\*Unless otherwise specified, all rates are in Canadian dollars.